

臺北市立大學

學生出國研修心得報告

獲補助年度：111

研修領域：影視系

系所、年級：數學系 大五

學生姓名：廖庭愉

研修國家：韓國

研修學校(中英文)：韓國東國大學 Dongguk University

研修時間：中華民國 112 年 2 月 23 日至 112 年 7 月 5 日

短片時間及標題：【韓國交換之旅 1】抵達韓國順利入住東國大學宿舍！(6:11)

中華民國 112 年 7 月 9 日

*(非亞洲地區交換同學請以英文撰寫報告)

目 錄

(請以標楷體 14 號，行高 1.5 繕打，並標示頁碼)

壹、緣起	1
貳、研修學校簡介	1
參、國外研修之課程學習(課內).....	1
肆、國外研修之生活學習(課外).....	2
伍、研修之具體效益(請條列式列舉).....	3
陸、感想與建議(含 3 分鐘短片連結).....	3

壹、緣起

去年我高中的韓國學伴因為交換來到台灣，我很佩服他學了中文，一個人在台灣生活了一學期，我覺得學校有這個交換的機會，我就要把韓文學好去交換還能去找他，真的是很奇妙的緣分，高中認識到現在我們一直都有聯絡，疫情前也有到過韓國找她玩，而我本來對韓國文化一直都很有興趣，希望到了大學能有比高中時更長時間深入的交流與體驗，而我們都努力學習對方的語言，希望能繼續延續這個緣分。

貳、研修學校簡介

東國大學是一間佛教私立學校，首爾校區的交通非常便利，臨近知名觀光勝地明洞，校內有登山步道可以通往光觀景點南山首爾塔，校園內還有古色古香的寺廟，是以前宮裡的崇政殿。除了有特色的校園外，他們的戲劇電影學系也相當有名，例如：允兒、全智賢、徐仁國…等藝人，東國以新聞傳媒，演藝界和文化界名人輩出的戲劇電影系和影像研究生院而聞名，該院系目前是全韓國最高的戲劇表演和影視藝術研究學府之一。

參、國外研修之課程學習(課內)

學校的選課系統我們可以自己系統選課，還有負責的老師也會請你填表格幫你加上。東國大學的選課有分成系上專業課程跟外國人專用的課程，通常系上的課程會建議有韓文能力至少五級去修會比較合適，會比較聽得懂。因為我韓文程度只有2級所以都選外國人的專用課程，第一天上課時感覺不太適應全韓文授課，常常要跟同學確認資訊大家聽到的意思一樣嗎這樣，老師講的韓文通常不會太難，速度也會放慢，之後很快就

習慣了。以下是我選的課程

-**時事韓國語 2**：老師上課很輕鬆，分享韓國時事新聞，每週不同主題，可以增強韓文新聞的閱讀跟聽力，有期中期末考，不會很難分享自己的看法的開放式問題線上測驗，還有一個分組的期末發表，雖然壓力很大但收穫很多，是一個很好練習口說的機會。

-**TOPIK**：這堂課老師帶我們練習各種題型，分享了解題技巧，還有帶大家練習寫作的部分，對於有準備要考中高級的同學來說，我覺得非常實用。

-**自我冥想**：很有特色的一堂課，這堂課是他們學生的必修課之一，透過老師的引導會教你冥想，然後在課堂上會達到舒壓放鬆的效果。

肆、國外研修之生活學習(課外)

因為有上語學堂的關係，其實平日的生活比較規律，通常下課後就會回宿舍或是去學餐吃飯，宿舍環境也很好，因為在韓國生活費跟餐費真的比較貴一點，我們很常自己在宿舍煮飯，可以省很多。週末偶爾去弘大逛逛，或是去熱門景點走走，還有咖啡廳，和旅遊的感覺不太一樣，可以慢慢的感受跟體驗。在韓國現在大多都用信用卡付款，所以建議可以準備一張回饋高的海外信用卡，有外國人登錄證後去學校的銀行開戶，你的學生證就是你的簽帳金融卡也是交通卡，超級方便，就可以將你的韓元現金存入也不怕身上太多現金，現金可以留著儲值交通卡跟宿舍的洗衣服的錢。

伍、研修之具體效益

- 獨立自主，並且訓練自己解決的問題的能力
- 提升適應力還有溝通能力
- 生活方面或是結交韓國朋友，韓文口說大幅提升
- 和各國朋友相處有更多的文化交流，更想讓外國朋友更認識台灣

陸、感想與建議(含 3 分鐘短片連結)

這四個月的期間真的非常充實，也有很豐富精彩的體驗。來到這裡完全體驗韓國大學生的生活，蠻建議想學韓文的話可以上語學堂，課程蠻紮實而且每天上課手寫跟聽力都有大量的練習，在韓國生活中馬上可以練習的機會也很多，還能認識到各國的朋友。後來學期結束因為我沒有申請續住宿舍，到回台灣前的日子和朋友們去找考試院，也體驗到考試院文化，建議大家在找的時候一定要先去看看環境及週邊，有些考試院可能會偏老舊或是出入的人比較複雜，也有專門只限女性男性的，房間可能養自己評估生活舒不舒適在考慮，通常都很小但還是蠻齊全的。

回想起剛到韓國覺得比較累又比較困難的事情，到韓國第一天要處理整理安頓宿舍的事情很不容易有點辛苦，建議大家可以早一點抵達韓國辦好入住以後，會開始大採買，廣藏市場買棉被去大創買各種生活日用品，才順利度過第一晚。第二個小難題是辦外國人登入證，最好在出國前就先上網預約好要辦的時間，準備好資料了以後，去到現場辦理時就會順順利利沒問

題，現場領取可能會等比較久，如果選擇郵寄的話可能兩週左右就會收到，想要越早暢通無阻的話可以記得早點上網登記。第三個小困難就是開戶，聽辦過人的分享是有了登錄證之後再去開戶會比較快速，資料也比較不複雜，要記得帶台灣的身分證，銀行行員會告訴你要寫什麼資料在哪邊前面，過程中不需要太緊張。還有電話卡也建議在台灣可以先買，去韓國通信行也是買得到，在韓國很多餐廳訂位或是排隊預約都會需要留電話號碼的哦。以上這些問題剛到韓國時我個人覺得在執行上的時候總會讓我很緊張很擔心，但一件一件面對遇到就去辦就去解決，你會發現越來越便利而且很容易。

真的高興有機會來韓國交換，雖然上課時間很滿，但也比旅遊來得更多時間慢慢體驗韓國當地，喜歡的地方可以去好幾次，像是可以每週六去弘大看公演，可以去好多間咖啡廳，以及品嚐當地美食，還有去其他城市旅遊，韓文進步，也更融入當地文化，感謝有這個交換機會讓我更認識韓國，體驗到不同的生活。

短片：<https://youtu.be/Sgeo7G39t5g>

出國交換照片說明



宿舍的廚房及房間書桌



二月剛到的時候還有體驗到滑雪



語學堂有豐富的活動

韓服體驗、體驗到韓國傳統慶典-燃燈會(燈籠節):紀念釋牟尼誕生



去釜山找學伴一起玩順便旅遊